

Sur la proposition de Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions et de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. L'article 1^{er} de l'arrêté royal du 27 avril 1998 fixant les normes auxquelles doit répondre une fonction "première prise en charge des urgences" pour être agréée, est remplacé par la disposition suivante :

« Article 1^{er}. A l'exception des services de gériatrie isolés (index G), et des hôpitaux qui disposent uniquement des services spécialisés pour le traitement et la réadaptation fonctionnelle (indice Sp), combinés ou non à des services d'hospitalisation normale (indice H), chaque hôpital général ne disposant pas d'une fonction "soins urgents spécialisés", doit disposer d'une fonction "première prise en charge des urgences".

Art. 2. Le présent arrêté entre en vigueur le 19 décembre 1998.

Art. 3. Notre Ministre de la Santé publique et des Pensions et Notre Ministre des Affaires sociales sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 18 novembre 1998.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Santé publique et des Pensions,
M. COLLA

La Ministre des Affaires sociales,
Mme M. DE GALAN

Op de voordracht van Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen en van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Artikel 1 van het koninklijk besluit van 27 april 1998 houdende vaststelling van de normen waaraan een functie "eerste opvang van spoedgevallen" moet voldoen om te worden erkend, wordt vervangen door de volgende bepaling :

« Artikel 1. Met uitzondering van de geïsoleerde geriatriediensten (kenletter G), en van de ziekenhuizen die uitsluitend beschikken over gespecialiseerde diensten voor behandeling en revalidatie (kenletter Sp), al of niet samen met diensten voor gewone hospitalisatie (kenletter H), moet ieder algemeen ziekenhuis dat niet beschikt over een functie "gespecialiseerde spoedgevallenzorg" moet beschikken over een functie "eerste opvang van spoedgevallen".

Art. 2. Dit besluit treedt in werking op 19 december 1998.

Art. 3. Onze Minister van Volksgezondheid en Pensioenen en Onze Minister van Sociale Zaken zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 18 november 1998.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Volksgezondheid en Pensioenen,
M. COLLA

De Minister van Sociale Zaken,
Mevr. M. DE GALAN

MINISTERE DE LA DEFENSE NATIONALE

F. 99 — 1081

[99/07062]

10 MARS 1999. — Arrêté ministériel fixant pour le Ministère de la Défense nationale le complément de traitement prévu à l'article 13 de l'arrêté royal du 20 juillet 1964 relatif au classement hiérarchique et à la carrière de certains agents des administrations de l'Etat

Le Ministre de la Défense nationale,

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 1964 relatif au classement hiérarchique et à la carrière de certains agents des administrations de l'Etat, notamment les articles 12 et 13, insérés par l'arrêté royal du 10 avril 1995;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 17 octobre 1997;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 27 avril 1998;

Vu l'accord du Ministre de la Fonction publique, donné le 27 avril 1998;

Vu le protocole du 12 octobre 1998 dans lequel sont consignées les conclusions de la négociation intervenue au sein du Comité de Secteur XIV,

Arrête :

Article 1^{er}. Les agents du Ministère de la Défense nationale visés à l'article 13 de l'arrêté royal du 20 juillet 1964 précité, modifié par l'arrêté royal du 3 juin 1996, astreints aux prestations extraordinaires définies dans le même article bénéficient d'un complément de traitement dont le montant annuel est fixé à 11 % du traitement de l'agent intéressé.

Art. 2. Est abrogé, l'arrêté ministériel n° 72706 du 23 mars 1995, fixant pour le Ministère de la Défense nationale le complément de traitement prévu à l'article 18 de l'arrêté royal du 15 mars 1993 relatif au statut administratif et pécuniaire de certains agents des administrations de l'Etat chargés de fonctions en rapport avec l'assistance et l'hygiène.

Art. 3. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er juin 1997.

Bruxelles, le 10 mars 1999.

J.-P. PONCELET

MINISTERIE VAN LANDSVERDEDIGING

N. 99 — 1081

[99/07062]

10 MAART 1999. — Ministerieel besluit tot vaststelling voor het Ministerie van Landsverdediging van de aanvullingswedde bedoeld in artikel 13 van het koninklijk besluit van 20 juli 1964 betreffende de hiërarchische indeling en de loopbaan van sommige personeelsleden van de rijksbesturen

De Minister van Landsverdediging,

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 1964 betreffende de hiërarchische indeling en de loopbaan van sommige personeelsleden van de rijksbesturen, inzonderheid op de artikelen 12 en 13 ingevoegd door het koninklijk besluit van 10 april 1995;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 17 oktober 1997;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 27 april 1998;

Gelet op het akkoord van de Minister van Ambtenarenzaken, gegeven op 27 april 1998;

Gelet op het protocol van 12 oktober 1998 waarin de conclusies van de onderhandeling gevoerd in het Sectorcomité XIV zijn vermeld,

Besluit :

Artikel 1. De in artikel 13 van het voormeld koninklijk besluit van 20 juli 1964, gewijzigd bij het koninklijk besluit van 3 juni 1996, bedoelde personeelsleden van het Ministerie van Landsverdediging, die de in hetzelfde artikel omschreven buitengewone prestaties dienen te verrichten, genieten een aanvullingswedde waarvan het jaarbedrag op 11 % van de wedde van het betrokken personeelslid wordt vastgesteld.

Art. 2. Het ministerieel besluit nr. 72706 van 23 maart 1995 tot vaststelling voor het Ministerie van Landsverdediging van de aanvullingswedde bedoeld in artikel 18 van het koninklijk besluit van 15 maart 1993 betreffende het administratief statuut en de bezoldigingsregeling van sommige ambtenaren in de rijksbesturen, die belast zijn met ambten in verband met bijstand en hygiëne, wordt opgeheven.

Art. 3. Dit besluit treedt in werking op 1 juni 1997.

Brussel, 10 maart 1999.

J.-P. PONCELET